(II) Publication number: RU 2089127 Cl

(46) Date of publication: 19970910.

(21) Application number: 94040344

(22) Date of filing: 19941102

(51) Int. CI: A6105/00 A61N5/06

(71) Applicant: Al'tshuler Grigorij BorisovichErofeev Andrej Viktorovich

(72) Inventor: Al'tshuler Grigorij Borlsovich, Erofeev Andrej Viktorovich,

(73) Proprietor: Al'tshuler Grigorij Borisovich Erofeev Andrej Viktorovich

(54) METHOD OF TREATMENT OF TOOTH HARD TISSUES BY LASER RADIATION AND DEVICE FOR ITS REALIZATION

(57) Abstract:

FIELD: medical equipment, applicable in stomatology at treatment of caries and dental prosthetics. SUBSTANCE: the method consists in action of laser pulse on the tooth tissue, pulse intensity of light radiation of tissue treatment products is detected, and the type of tissue to be treated is determined according to the pulse peak amplitude. The device uses a pulsed laser and means for delivery and focusing of laser radiation arranged in succession in the optical axis, photodetector whose, input is optically integrated with the focusing system focal plane, and an electric pulse amplitude meter, whose input is electrically coupled to the photodetector output, and the output is electrically coupled to the display unit input; the photodetector is installed in such a manner that the direction of its maximum sensitivity makes up angle alfa with the direction of the optical axis at the output of the focusing system: this angle satisfies condition alfa>arctg(D/21), where D-clear aperture of the focusing system output window, and f-its focal length. EFFECT: reduced danger of laser injury to patient. 6 cl, 5 dwg6

- (21) Application number: 94040344
- (22) Date of filing: 19941102
- (51) Int. Cl: A6105/00 A61N5/06
- (56) References cited:
- HaTeHT CWA N 4521194, Kn. A 61 G 5/00, 1987.
 ABTOpcxoe CBHJieTCnbCTBO CCCP N 1593669, Kn. A 61 C 5/00, 1990.
 WO, na reu r, 89/08432, xn. A 61 C 5/00, 1989.
 WO, naTeHT, 90/01907, Kn. A 61 C 5/00. 1990.
- (71) Applicant: AnbTm3mep rpHropHff BopvicoHnuEpo(peeB AHRpef BHKTOpOBH¹T
- (72) Inventor: AnbTHrynep rpHropxfl Bopicosme, EporpeeB AHJlpefi BHxTOpoBHL,
- (73) Proprietor: A m'rmynep PpHropHfi BopuconnLrEpo4eeB AHApefl BmcropoBHu

(54) CIIOCOB OBPABOTKYI TBEPJ7bIX .TKAHELI 3YBA JIA3EPHbIM YI3JIY^LIEHYIEM 14 YCTPOcICTBO J(JISI EI'O OCYI:1F.CTBJIEHLI51

(57) Abstract:

YI3o6pe reHHe OTHOCHTCA K Mc,E(HHHHHCKOf TeXHHKe H Mo|KeT 6bITb LICHOnb3OBaHO B СТОМаТОЛОРНН прН пе LeHHH Кариеса н прОТеЗНрОВаННН ЗубОВ. ОСНОВНЫМ Неј[ОСТаТКОМ H3BeCTHbIX cnoco60B o6pa60TKH TBepHbIX TKaHCli 3y6a na3epHLIM H3JIyi1eHHeM H ycTpoficTB, peanm3yIou Mx 3TH Cn0006bI, HBJIAeTCA BbICOKaB onacnocTb HaHeCeHHA na3epxo2 TpaBMbI nau, HeHTy. 3agauefl, Ha pelneHHe KOTOpOI HanpaBneHO oasiBJineMoe H3o6pCTeHLIe, HBUAeTCA CHIUKeHHC onaCHOCTH HaHeCeHHA naIHICHTy na3epaofl TpaBMbI 3a с ¹IeT обеспе^вјеННН В03МОІКНОСТН определеННН ТНпа обрабаттаєМо і ТКаНН. **ҮКа3аННа5** 3а]Zaua ,r ocTnraeTcH TeM, tITO В способе обрабоТКН ТВерј[b1х ТКаНеfl 3уба паЗерНым H3ny^LIeHneM, BKInouaIou eM Bo3J;efic'rBHe Ha TKaHH 3y6a na3epHoro HMmpn,ca, perHCTpHpylOT HHTeHCHBHOCTb HMnynbCa CBeTOBOPO H3ny Lehhh npOhykTOB O6pa6OTKH TKaHH, HO IIHKOBOMy 3Ha¹IeHHIO KOTOpOPO onpeJ;enmoT THn o6pa6aTbIBaeMOfi TKaHH. YKa3aHHaI 3a);aLIa TaK]Ke JToCTHraeTcH TeM, LITO yCTpO2ICTBO :VIM o6pa6oTKH TBep[IbIX TKanefl 3y6a na3epHbIM H3ny leHHeM, COCTOAIIjee H3 HOCJIe oBaTenbHO paCHOJIO?KeHHbIX BHOnb OHTH Leckoll och HMIIynbCHOPO na3epa, a TaK?Ke cpegcTBa J:OCTaBKH H (j)OKyCHpOBKH na3eplloro H3ny leнна, сонер}КНТ трОТОпрНеМННК, ВХО] КОТОрОРО ОНТН leСКН СОпрН)КСН с 11HOCKOCTbIO 4 oKycMpyiou efi CHCTeMbI, H H3MepHTCnb aMITTIHTygbl 9nCKTpH^LICCKHx HMIrynbCOB, BXOJ~ KOTOpOPO 3neKTpH^LleCKH COnpAHCCH C BbIXOHOM tpOTonpLieMIIHKa, a BbixOJ; 3neKTpH ICCKH conp5 Kell Co BXOHOM yCTpOiliCTBa HH) HKaHHH, Lipl*ILIEM (pOTOnpHeMHIHK yCTaIIOBneii TaKHM 06pa3oM, LITO HanpaBneHHe ero MaKCHManbHOfi ¹IvBCTBHTCnbIIOCTH COCTaBrreT C IlanpaBneHHeM OHTH^IIecKofi ocn Ha BbIXOpie 40xycHpyioutefl encTeNrbl yrna ani4a, y)IOBneTBOpHIOnznfi yCBOBHIO a >arct(D/2f), rjle D - cnCTO>30fi JiHaMCTp sbIXOHIIOrO Dada (poxycrlpylolllefl cHCTeMb1, a f - ee (4OKyCHOC paccToAHHe. 2 c. ii 4 3.n.t., 5 rm.

Description [Onmcarne H3o6peTeHHsi]:

L13o6peTeHae OTHOCNTCA K McJ uU1IHCKOLI TeXHHKe H MOZKCT 6b1Tb HCIIOnb3OBaHO B CTOMaTOJIOrIM.

1/b3BecreH cnoco6 yjjaneHNA HauanbHblX KapBO3Hb1X nOBpe?Iq eHn 1 H/Hnn KaMHC 1 3y6a (naTeHT USA 4521194, A 61 C 05/00, npHOpBTeT 22.12.83), BKrlloualonin o6pa6oTKy TBCp) blX TKaHCL1 3y6a HMNynbCHblM na3CpHblM Li3JlyueHHeM. OCHOBHblM Her OCTaTKOM jjaHHOrO cnoco6a ABnHeTCA BblCOKa\$ OnaCHOCTb HaxeceHIIA na3epxog TpaBMbl npH o6pa6oTKe TBepijblX TKaHe» 3y6a.

HaM6onee 6nN3KNM no TeXHHUecxoil cyniIoCTN # IIpHHATbIM 3a npoTOTHn ABnACTCA cnoco6 neuenns HeOCfOlKHeHHorO KapHeca (a.c.CCCP N 1593669, A 61 C 5/00, npHopwreT 14.11.85, ony6n. 23.09.90 BUI N 35). BKnloualoluxil o6pa6oTKy TBepjjblx TKaxe / 3y6a na3epHbIM H3JIMMeliNeM c jjfHHOI4BonHbl 2,94 MKM, j[naTenbHOCTbIO NMIIynbCOB 100 500 MKC, MOnjHOCTI,10 .0,5 1,0 Z(7K/HMn, IIJIOTHOCTbIO MOIAHOCTH 2 104+3 10 BT/CM2,

ilaCTOTOLI 1 I'LL. 3KC1103anx4e2 3-30 c. OCHOBHIM HegOCTaTKOM npOTOTHna HBIIACTCA onacHocrb HaneCeHNH na3epHOLI TpaBMbI npH o6pa6oTKe TKaHeii 3y6a, CB013anHaa C OTCyTCTBHeM B npOTOTNfC npouejypbi onpejjeneHNA Tana o6pa6aTblBaeMOLI TKaHH.

IR3BeCTHO yCTpOLICTBO jjmn o6pa6oTKH TBepjjbIX TKaHevl 3y6a na3epHbIM 143nyIeIneM (naTeHT WO 89/08432, A 61 C 5/00, npHopHTeT 10.03.89), BKnloualonjee nocneJoBaTenbxo pacnono}KeHnbie BJ[Onb OHTHLIeCKO\$ OCN HMnynbcHbl\$ na3ep H CpejjcTBO jjocTaBKN 1437ly^LICHN\$1 K 3y6y B BNjjC ofTHUeCKOTO BonoKHa. OCHOBHbIM HCjjOCTaTKOM jjaHHoro yCTpOLICTBa ABn1eTCA BbICOKaH OnaCHOCTb HaHeCeHHA na3CpHO171 TpaBMbl npH o6pa6oTKe TBepj;bIX TKaneli 3y6a.

HaH6onee 6nH3KHM no Texhhuecxol/ Cywjiioctn H nphhatbim 3a npotothf hbjisietca yctpohctbo jinh o6pa6otkh tbepjj:IX TKaHe}I 3y6a na3ephbim h3jiyuernem (naTeht WO 90/01907, A 61 C 5/OO, npnopntet 25.08.89), cojjep7kanjee nocnejjosaTenbho pacnono kehhble bjjonb onthuecko2l oca amilynbchbiyi na3ep, a Tak,ke cpej;Ctbo j;octabkh 14 40kycnpobk14 na3epxoro Li3ny4eha5, hkjiioua!Onjee Otpe3Ok ontnlecko70 hojiokha, bxoj kotopoto ontluecka conpsi]keh c bbixojjom na3epa, n (pokycapylolijero Cactemy, bxojj kotopoyi ortimeckh conpm7keh c bbixojjom ohtnlecko70 bonokha, a bbixojj Ahnhctch bbixojjom yctpolictba. Ochobhbim hegoctatkom npototana Abnbetch Onachoctb hahecehna na3ephon tpabmbl nph o6pa6otke tkahet 3y6a, Cba3ahhas c otcytctbhem b npotothne cnctembi onpejjenehnn tana o6pa6atblbaemoli tkahn.

3ajjauei4, Ha peuteHne KOTOpOI4 Hanpanneno 3a IBnxeMoe N3o6peTeHNe, SIBnneTCH CHLUKenne OnaCHOCTLI IlaHeceHas nan,MenTy na3epnoLI TpaBMbl 3a cueT o6ecne ^LIeHaH B03MO2KHOCTH onpc enelins Tana o6pa6aTb1BaeMOLI TKaHN.

YKa3aHHaH 3ajja ia jjocTNraeTcH TCM, IITO B cnoco6e o6pa6oTKH TBCpjjbIX TKane1I 3y6a na3epHbIM H3nyueHNeM, BKnlo lalonjeM B03jjeLICTBIIe Ha TKaHN 3y6a na3epnoro aMnynbca, peraCTpapyloT 14HTeHCNBHOCTb NMIIynbca CHeTOBOrO |||3JIyueHNA npOjjyKTOB 06pa6OTKN TKaHN, no naKOBOMy 3Ha lehro KOTOpOYI onpejjen5loT TIM 06pa6aTbIBaeMOLI TKaHN. Ans 10BbIIIJCHNH jjoCTOBepHOCTH onpejjeneHas Tana o6pa6aTbIBaeMoii TKaHN HHTeHCHBHOCCb yKa3aHHOrO CHeTOBOrO 1/13nyueHHA perNCTpmpylOT B CnCKTpaJIbHOM jjaana30He 350 500 HM. C Tol4 7Ke Ijellbio o) HOBpeMeHHO c peracTpaijMei NHTCHCNBHOCTN HMTIynbCa CBCTOBOrO H3nyleHNA n3Mep5noT BpeMeHHylo 3ajjep7KKy Me}Kjj}* na3epHb1M N CBeTOBbIM Tdl nlynbCaMLI, no BCTINUNHe KOTOpoil yTO nimiOT TIIM 06pa6aTbIBaeMOLI TKaHI4.

YKa3aHHas 3ajja'Ia TaK7Ke jjocTHraeTcs -rem, uTO yCTpoiCTBO jjnA o6pa6oTKH TBepjjblx TKaHei 3y6a na3epHbIM H3JIy⁴IeHNeM, cocTosnjee 143 nocnejjosaTenbxo pacnon07KeHHbIx BjjOnb 0nTN^L1eCKOl/1 0CN HMnynbCHOrO na3epa, a TaK7Ke cpejjcTBa J(OCTaBKN H 4)OKyCHpOBKN na3epHOro 113ny^LIeHnH, COjjep7KNT (poTonpHeMHHK, BXOjj KOTOpOrO OnTN^LIeCKN COnpHvKeH C Y40KanbHOl4 nnOCKOCTbIO 4oxycilpylolgefl CNCTeMbI, H 143MepNTenb aMHnHTyjjbl 3neKTpN i 1eCKNX LIMIIynbCOB, BXOjj KOTOpOrO 311eKTpH^LICCKN COnpH7KeH C BbIXOjjOM ItoTonpNeMHnKa, a BbIXOjj 3neKTpn i 1eCKN 00npS11KCH CO BXO 0M yCTpOLICTBa aHjj1KaUMH,

HOLLxA1Odu HHHahAL£N 0.10HO.LaHO Ea4uAunJ 4.L0oHHHOHOXHH (KEH4IDH%H3MEW) uEHOxmu 0LLh 'OHE£EMOU OH4IIE,LHaYQNd313}Ie LIY4L'do.LHFJ 'NHExJ, Nx,Logodgo Ho.Lxt1odu KHHahAUCII odoaoJ,aaa aoa'usAuWN NIExNJawdaaaredEx ou (HNLLHatf '4UEWe) NHEx.L Momusat,LEgudgo um. 4J.EHOdN114NLLHallm J,oIEleutfadu I4do.LHE WaNHahAu£N WI\$\mathbf{H}da£EU \(\textit{Egos} \) 17aHEx.L \(\textit{XI}\mathbf{E}\textit{I}\) (daa,L ax.Logodgo Ndu LLHaNYIEU \(\textit{F}\ni\textit{NH3o}\textit{2}\textit{HEH N.LOOHOEUO I nHarH IHaWA KU~[} \)

'3u4uAu EHN.LHOV oI4.L30£N119 NoHHaaLLoh'adoouaH KaJ aKHOH,9O O,Lh '(NIoJodou 1(EH ISNHahAu£N o.IOHda£EU HH.IdaHE HLOOHJ OuII aHHaIUI gaadu aoH.LEdxN LKu 41nuL ovIN.LO[tuo 1 -au) axeA aoulla olldaWNdu Ho£EUENtf I/u4HOEU0£a9 EHNJ.HaHt1 Hur(•WaNHarHAd£Ed WI4aouodou tfEu HNHahAU£N odoHda£EU madam N.L.3OH.LODU aIIIHaIIIIgHadu a 0ILLEdxH.LKOall HaJ,aHUHH WI4WNJaAUOtf HIIEWe Ku4 'KNHahItu£H o.IOxda£EU NNddaHe N.LOOH.LOUI LINHahEH£ HO£EUEN1f Egli£ Nx.LogEdgo _IOHda£EU I4dAlahodu N.LOOHOEUO£ag KNuad£ Hxhoj, o grim uNlaHdu 4.LNHHI4H NIINuo cou (tlyd 'g66[aauapS DA') UT uOpEatldd\ .IaSEZ no 3311alaJUO3 EuopEU9a;ul 1111, UEpaaDOJd ',,uofEJnp ;ua.Ial;lp Jo sasind .tazEj IIf 1t sanssp moo; plot; Jo aEurep ags,,, Aaa; O.Ig'A°V 'AOKliag'A'd 'aa; ngs|lv'Ero) NIaNHah/tu£N NII4Hda£EU EgA£ NaHEi.L xiq 1dauj, Nx.Logudgo aoNINwad uzHEHOI=(31I3Olá al^BH^QuexHaNINdauoxe NYREdoxau al4HHatfaHOdll °uNHamXd£Ed E.Iodou NIaMHahElle):(EH 4HEx.L ottcNaEH14.LEgodgO EH 0.I011101Et(EU KNHahAIC£H oaoada£EU NNddaHe NNHarnl4Hadu WOH4L1a.1,NhEH£ Ndu 11H110IEHHHCOH 'HhEH'.LO 11Oa4UAUWN YIatIEM.L KN£ALLHO3 KO.L31SUUI5 Exond Wodo.LxE44 J'n naoHo 'HN.LHa1r EH .I,2EttEUOU NUElze KNHarmAd&Ed .Iodou .Launuquadu Eda£EU aHHahAu£N aoHagI1 uNu MUaa ˈaEhAlfa NO.L H 14u4UAu mum EIIH.LIIa1t mnauda, gouda£Eu KHH33aLIEH OI²J,OOHaEUO a EHaxCKdlOa E91C£ I¢aHEHJ, xigttdaaLL Nxxo9Edgo NOHda£Eu EdAfanodu maim Nd11 'NxJ,ogsdgo aaaanodu a 0HHaH.Lalladaouau HNJ,Ha)(HIM 'MIME EH aNHahAu£N aOHda£EU .1,3103.LaN311'£OH 4.LNIra1(aduo NNHKOLaoa H aH hEd& . NWEHOua NWNiAd) °EuNLL as aiHaua1(adu0 N NHEx.L N.LaoHxdasou Y_IOWaEh,iugo K111HK0.1.aoa 4uodxHox YIIg14ue/t£NH 1119H31COW£OH3H .LaaUa1(O.Lh au ME4 O.IOHHON£Ode 31(NH H NxJ.Ogodgo ao.LxAtodu aIHahaHa J,aErnH£OH Ed.Lxaua aHo£EUENtf WOWN1(NH a N.LooHxdaaou NOWaeal Luegadgo EH WaNHah/tu£N wrgnda£Eu E9A£ NaiaxJ, xI41(daH.1, ax.Logadgo Ndll 'Hume KNHaIU/td£Ed dodou Wah 'aMCNH EHN.LHa1(uauu Ad£Ed Jodou Wahadu -cud ox^quoxaaa a Ha.Lolanau£Ed WaxHahAu£N Wt4Hda£Eu aauaxa, xMLLe KNHanad£Ed H1odou 'HHJ.Ha1f N 4IIEWe HaLNOOHJO EgI£ WKHEMJ, WI ztfdauJ, x 'OHJ.aaH£N HEM

'NN1IEx1ttHN

'EdafEU laotloxi4a a Hawxduo3 Hxoa1i J. Uo ouodo,I,ox tloxa 'z A9lCf. EdafEU .LO IS11Iiah~Clrf.la oaouda f.Elf axaa.Laoh' oH.Lalfada 'j da f.EU I'HE f.E31011 axta,Ldah EH 47 %IYIP EH EHauQE.L31ladU oaodoxox ENlaxa aa.Lav_Iod.I.a& ol4Yuov4ou a daviaduEH HEHO HuEad 4,L14g .LaxcOla KNHa.Lad9ofa I4Lr Ndo4) g 'u ou 9000113 LII4NI3KIIHKEC L mmlIExmlium Ea.Laaoda,a& 1aolloxa oa Ha31cl5duoa vlxaalivId,Lxaue ZiOXI4a ExvIHNlavlduo.LOII) NIOIfoXI9a 3 Ha uKduoa HMaahIld.Lxaue o.Iodo,Lox tloxa 'g Ho34uA11a11 xaxaahad,Lxaue I4tlA,alrume 4rra.LLldala,Lt 'a11Hlso.L33Ed F aa.Iaxo ILrahrorddaaAio4 EHxo 0.I0Ht(OXI4H d,LaraELIl1 Lroao.I.aaa -Q aoH3Alork as i atlr '(z/u)Tara < E :oiaaorralt HaduarsdoH.Lalraot1A malt I4wa,Lal~a vlatuolAda3iCxocl) atloxi4a EH 1130 UO3133hILL11O P1311H3UHEdIIEH 3 .L3ISIfIIE.L303 H.La0H4ua.LHHJaa&h aoIIgrca rain;II 0.13 3HH311HEduEH O.Lh IaofEd90 IaHxa.L 11I4HH311110HE.LOA I4NIa Lalla ualrroddyraXxo4) OI4.LaOxaOUIi Hou4UEM04) 3 H3xCISdu03 H3133hH.LUO oaodo.Lox 1foxa 'g x11HIQaaduo.Lo4 waxes, E f N3L3H3 oIAuorddIOAIO(J 11 / OHxOUGH a03133h11.L110 3ahIOIEhOlrrxU 'EdafEu nolloxl4H 3 aaaarsduo3 Hx33hH.L110 o,Iodo.LOx lloxa 'z ISHHahAufH o.roudafEU HxaoduaiCxorp H 11xHE.L30lf oar31fad3 | da fEU Hao IO31a3hH.L110 4i otta ar9xrraarououaad ou4ua.Laao1fauoou I4HE (Ex011 3BC3.Ld3h a •g 'daft EH EHaIfHE.Lalladu o.IOdo.Lox Elaaxa 'EH,L3vrod.LaA o(4hIOIYou a daPliaduaH 'Haaocmu'ead 4.L199 .Laxcorl IS11Ha.Lad90£11 I4u)Clado(l) ou 9030113 alai'lauuQlseg

quaaodS LIaxagrra.LE.Lad9of,11,

orada,Ladx a,arsdoa,LauaoltiC avlxaruad 003133h1HX3.L 014E3 LI0a01i ISa.LalsuaiS HoxEHfadu ISLIHa,1,ad9of11 aufa¹do(:b H Xr4HHax{oUf1a 4.LaoHUArOHO3 Hodo.Laa Iauauallaaa o[[

•IIHEH.I.

HoP13EHI4,LE9Ed90 EuH,L 1111H3Hho.LIC 4.LaOH311olaf.oa .La1lraa,Laolladu Ea9uAnan o.Iolydaf.Eu EuahRH 0HgIIJ.I.H3oH.L0 Hx.I.09Ed90 Ho LxRfodu ISHHah[Cuf.H oJ0110,Laaa HOaquAna11 xax{datfaf. XI411113Nrada aHHadallrfH NIOfEdgo IauaE,j Huaiae Hx,Logad90 ao,LxtAfodu I1111IahAI1£H 0J0U0.Laa3 a IIrttuNILI Iaah Eaquitura11 o.IOHdafEu ELCEhEH 0II9I1a.L11aoH.L0 v} AxmcdalfEf oIAHBHapl 1.3a141H EHH,L11a11 Hx.L09Ed90 Ho.m'alodu I aH3hAlffla O.IOHO.L3113 34uAira11 0.1,h OH1faa •EHH.LH3I(a MIMIC rSLIHaIII/tdfEd Iaa.Iodou a11hIoItca.L3.L3U.L003 KHHabArfH O.IOHdafEU HH.Id3HE 11.LOOHLO11II 11Haodtc 141fEfEM011 PIOdbi.LMHLII 9Z '.Ia4 EH •(.I) HUEIaa H (H) EHH,LHa1f HaHanad£Ed mdu X1111IoreMa I£oa '11x.I,o9Ed90 Ho.Lx.Cllodu ISHHah/CufH o.I0H0.L3H3 a034Ir minI H.L30HHHaHa,LH11 '(9) 4.LaOHXdaaoII ootwaaaI4.La9Ed90 HaHabArfH 0.10HdafEIr LILI.IdaHe ILLaoH.LODU (E) Ea4UAUaa O.Iatuoratlau O.IOHdafEU H.L30HHHaHalLHH I4vaaad.raatt al4HHalaadu aah1orrnai ou I ulauaa,Latladu Z '.IH41 EH INHUME. LorI3aarq LE9Ed90 Ia011H.L '3•.L) ISHH3mAd£Ed as E.Iodou HOHHhalCaU H HHEa.L 11011aaur9.LE9Edgo H.L301133daaou EH 11HHahAufH ououdafErr 014.Lao1iHH3Ha.LH11 3avedo.LxE4 ISV~CHh' isal axuatfad110 11xxcdalla£ late EH11naIraH •HHEa.L 1 aHaIHcd£Ed 3111311E11 0 oualHo1ICH.L34Ira.aliMaa 111x.1.09Ed90 ao,LxAiodu ISHH3hAr£11 0.10110.1.3H3 'e39IfICIPtH IaaHHauaISOu H E34u mai O.IOada£EII 1 lla,13 iatf£OH NOIlEhEH Afwala ExxrdallE£ ISEHH3PIada 113,L3El(OIU9EH '31111ahEHf, ISHHalu/Cdf,Ed XLI Is11tf 30l1H1t0X90aH, LaEIUIgaadu oaodo.I.ox =aidaHe KLIHal'u&LIfH o.IOHdafEU o.I0H3411A11aw E9Af HHEx.L EH H11HlarlrafffOH 11dij

•HHEx,L LIOIaaRHI4.LE9Edgo mum, ISIHaualladuo 4,L3ondaaO.La011 4J.aoI aOU 4,J,aoHx{Ora,COa .Laalt LIx.Logudgo ao.LaAfodu ISIHar ir fH o.Ioaos aaa IsLlhxaua3 ISEH4uad.Lxaua NtofEdgo IaHHEL fall OO5 Ogg 3H0fEnaatf ra0H4ued,Lxau3 a OHHarIM ouquapaIaMENI HHHAIHOH,LO 31/1113h'eHf O.Lh 'OHMIC{ Eara.Ldah •1IICEN6 H EHH,LH3Hf 11x,1,09Ed90 Ho.Lx Otodu 1111112hArfH o.I0HO.L3a3 HOd.Lxaua LCHEOmOH,LO x04 ad.I Ha3{Ed9of11 Ell '.11141 EH 'NH OO5 Ogg 3H0fEUEHlf IOHgIIEd.Lxa113 a 113.L3ElfOlU9EH 'EHILLHa1l H 11IfE1ae LIaHai cdfEd mdu X111110ra3HHfoa 'H311,09Ed90 Ho.LaAfodu aHHahArfH 0.10110.1,2113 Hoa4uAm'VIa L13,La0HH11aH31,H11 XIgaO)H11 arhaifEd ao1H3a raaluA3 aauogl1EH O,Lh 'axrXE.L OHEfE]I0H OH4uE,LH31614dauaxe zmrado.LHV

~GLHa11Trau

IPPIHEdLL 110Hd3CEI1 ISL1H33011EH 1:0331D A11011 aH KLIHahAu£H OILI.IdaHc H.La01WH1f0X903H 3EhICII3 H gLEHCIIHa LL30H}HOVICO11 .L3Ed 'HHEx.L gOlaaaaI4,LE9Ed90 HILL 4,LNualfaduo OHMCOPI wodo.LOx OILIH3hEH£ AaoaOXHu OH 'Hx.L09Ed90 ao.LiA1odu rSIIH3hAr£11 o.I0110.1aa3 E34VAIIa1I 11.L30HHHaHaLHII HHhad.Lon.Iad L111hadauo EgIC£ LIa1IEx.1, 1131.LO9'ed90 9030113 H 311H3113HH 'Po£Edgo 1a14xBy *(gj •.nat) HuB14e HLIHarrad£Ed mdu cualuoIEx11H£oU '11xxogadgo ao.LaAlodu ISHHahAu£H 0.I0H0.L3H3 Ea4IfiCI11a11 LI,L30HHH3H3.LH11 tlOHOx11H .LO 11a.LaahH11.1.O (cad ox *quoxaaaa) 0HH311.L3ahItc3 '(Ej 'SHIN EHLI.LH311 HnH3mAd£Ed mdu o.IahroiEXHH£OH 'LIx.L0gEdgo

aiewe ax.IAgadgo aos xtCllodu KHH3h2ilr£w 0.1000.1.303 Eaq_{utiuww} tillehEH H1111101Sa.LaL30.LO0a 'MHawada .LHawow ,LOI:CclaoxHc •woxwlwaaduoLorp s,OLidndsaaaad a $^{\rm q}_{\rm uAUww}$ uoao.Laaa .Los,g °LIx.Logadgo as ao.L3iAfodu KwHahSLr£w o.IOaos,aaa o r imww .1,3Exan£Oa HIIEwe I4aH3raAd£Ed wdil 'farehax o.ia galalo CaaaLaa.L000 'HHawada LHawow s oitidwaxvi~ 14 a4LrlCIUVIz LII4Hda£EU.LoLCdvld.IaaJ3d Na.Le 3 oaHawadaoHllb 'wuEwe EtI£Edgo O.IOHhOHOd9iiIf i 4.Laonxdaaou ol.CNIaEaI4.LEg-edgo EH.LOIKUHLdIIEH I43HaEL3oll oa.Latfada £adah woda£Eu wi^gaaq rfarrAiw aowaAdadaxa.I °3HH3hALI£M O.IO.L6 3LCJOJ `EHLLLHarf IsIt 1 XI4HH0I1E.Le 30.1,03hEx L HHti>'xHdrni 3a.Iauod.Lo a ,LouCdHaxa4 aiio£EUBIih won4LCEd.Lx3u3 wOHnE£Exti a EHw.LH311' 11x.LO9Bd9O aos xiffodu ISIIH3h&LCfvI 0,1000,L003 Eacus uww ws a0Haw0H3s,HH 1100031HH w E04LCtcu I O.IOHda£EUBLCEhEH 0H4uas aooH.LO B04uAIIKH 0,10.L€ 143131{d3IE € • EHI1.LH3 vnu,ogedgo ao.LxAllodu HHHantiLC&w o.I0aos,3a3 Ba4utcuww w.L3OHOH3H3.LHw vlOaOxau BvulahBH£ 'NH ppg Oii pgg .LO 3HO£BIIB}If woHgI! d.Lxaua a anaxHall ax.Logadgo ao.Lx/Qfodu ISaH3hAuca 0,1000,L303 '804uL.Iwa 4.L30HOHoH3.LHI4 OUCOOXHu .LOIHdaw£a H EH14,LH311 1131.I.o9Edgo ao.LxRfodu ISIIIHahtiIi£w 0.I00OS,3a3 3IHBaO£Ed9O3du 3oH g_{Lred.L03u3} s,ul1oa£aodu 8 admit-14 woH4lred.Lxaua \$ 'u3^cusk ww O.IOHd3C Ir EIIOWCH oH4u3.LwoOH.L0 HH.LHalf wx.LogL'dgo ao.LxAlodu KaH3htiu£w 0,10001,3a3 Ea4u~Cliww вивwoн fix3Kdal1££ .Lolxualtaduo aoueadas, ${
m Hw}$ XIg ${
m HH}$ 3I 3da ISLI ${
m H3}$ daw ${
m t14}$ axoug g Eo $^{
m g}$ is uww o.IO.Le 4.L3o ${
m H9}$ 13 ${
m Ha}$.L ${
m Hw}$, oLCaoxwu sousdaw£w a °eHws.H311 w0.L09EdgO aoL.xAlodu KMHah<(u£w o.I0ao.L3a3 E04iAuIIH AlMhOH 111/00o11ta.LaL30.L000 owxawada LHawOw .LoigdaoxwD 9 ao341S.Kllwwxwx3ahwd.Lxaue wauaLadaw£]/j °uOHO£ LI0NOEhtil190 3 wI^quii33aiduoa 'g woxaHwawduo.Lor4 s,or cdwds,aaaad a ^quiCuwl4 uoao.Laaa .Lo.LE •wx.Logadgo o.Ia ao.LxAfodu HIaHOhMICH o.I0ao0,3a3 oʻTU4cuww J.aaMIH£oa EHu.LHalf avman ld£Ed adU 'et rai au o Ia UHH10L&a1,o.L3a.L003 IMM a LHawow Loitcdaoxa4 6 aoueada.LHH xI&HHawada ISHH3d3w£w axoug a 34uiCupiw i2I4Hdacau s,oadad.toaaad pj wodo.LEd.Law.iado.Lo4 ww.Le a onHawadaoul(p 'EHa.LHalf ETI£Edgo O.IOHhoaOdgwuea 4.1,0ouxd3aou Olt waaai4.LEgadgo EH .xoirn aaduaii '{, .Cwa.Laaa ouC nouAdwatixo4 a g 011aouoa aoxaanw.LUO aaluoIEhoiuxa 'Z wxaa.1,3o11 oa.Lallada £adan •woda£EU wI4Ha4Irtiliww aowatldadaxaa axHahAu£w O.IO.Le auaojj •wuEwe isuxamAd£Ed aaHanaH£ 1100uorelnI4aadu •j ada£Eu o,Ion qua.Lwdanca A odou aaluouCasasaa.LOOa 'madam 4Haaod .Lolaauuaana.Loc ()mix gull 'Bai.o odia& E.Laad.L o.IOH4uas,adaw£w ticiaodguit r .Lalloaodu wawuauAu£w '09A£ woHEa.L xi^glidaas, ax.Logadgo wOlfehali 11adajj :waluodalauo a s,aosaoa agoaoua oaowauuaaa£ Naliacauead irtoHSadxaox dawwdji

'HVi1IEaHYfHH Ea L od.LoA

wolloxa oa Ha3KKduoa aaoanwds xaus I/oxi a E`Bxvriiwawduo L0~ wolfoxI4a a H331CHdu03 wxaanads xaus o.Iodos ox ltoxa viodos,a •aoueadas.Ha xi4HHawada KaHadaw£w axoug aol(OXa £w wnnlfo 03 Haxaaduoo vlxoahxd.Lxaue lfoxiga a Eda£Eu wolioxl4a a Haxcuduoa w31a3nws,110 Edon edsaaaados o4 lfoxa wanvidu 'pj dos,Ed,Loaaados,ot H 6 aoueadas,Ha xignxawada Kwlladaw£w xoug 33xxas, E L au?1TaHwlfiiw Basouod,LoA wolioxa o3 noM uduoa wxaahnd.Lxaus 1(OXI4a E E31aHwaaduosA4 wolioxl4a a Ha3Icuduoa wxaahad.Lxaus oaodos ox 1'OXa '9 ao391frOMI i Xwx3ohad.Lx3u6 I4l iCLVluuwa 4uas wdaw£a 'aau ^go.Laoad a0Ha xo(l) as 3 a 'mamma Iy4alnoizedaoicao4 BHxo o.I01HfoXI4a ds.awawli Iioaos aaa u a1f.I '(Z/Q)5"}aia < B :oiwaouati z uoiadoas,airaoli1C B "fag I4was,aaa Lialnor&duiocao(l) alfoxi4a_au wao 4ou3 hH.Lno waHHauaa'dnBH a .L3ISIMBSaoa 11.1,0oH4u3.Lwas3atih LIOH41lewwa3IE11 0.13 os n 'wo£Edgo wvixaj, ¡IIª HHauaouaSatC 'g xwtiwawduos o4 'ACwasawa ou4uoltCdao ior¢ w c ouHOUOa aoxaahw.LIIO aaluoxaholuxa 'adacau wolfoxi4a a H3auHduoa 11x33nw.LUo o.iodos,ox 11oxa 'g .SgtCE x ada£BU ,Lo KwxanAuca o,IoHda£Eu vrxaaa,00ll I uaca iou aaCo.Ldan EH °g '.I4) BH E113110 e alfadu o.IOdosox Bwaxa 'aaiaviodsag oultuowou o dawwduau naao£wuaad 4s,I4g Laxcow aau3J adgo£w I4uAwdo4 \$'u ou goaoua LII4waIUaaac wwlIExwl(Ha Easaviodsa& wolioxa oa na3KKduoa axaanads,xaus Vox-ma a 'ExrHwaaduos,or wolfoXlga a HaxCKduoa mio3nwds,xaue o.IOdos ox 11oxi4a '9 aoa4utiuww xwxaanwds,xaus I4littLnInu w 4ua.Ladaw£w 'nu **mg me** Krnaxatiuodu voaouou a g damp xI4H^quedsxaua £adan I4wasaaa valnou4dwatcao(l) oi ^gsaoxaouu aoH4uu11o\$ a H331CKduo3 w3133nws uo)10xa E 3HHKOSaoad 3oH31ix041 33 j B I4waxoaa wallIortida3Axo(1l BHxo o.IOHIoX[4a d.Lawai& goaos,aaa Q a11.I '(1Z/Q)Rp.re < B:ouiaouati) a tnowwdoas, auaolf&C B uo.iti I4waLaaa rsaluoltCdaatc3lo4 alicxi4a aH 1130 Uoxaanvi.LIIO warHwLCaaduaH a .L3KUaB.L3o3 H.L3oH4113.Lwa.Loaeih VOH4uBww3HBw 0s33aH3uaEduaH Os h 'woeadgo wwxaa. glz4HH3uaoua.Lo i 'g xannawduos o\$ tiwasawa o nolddwa&C3lo(l) w g BHHOLCOa 303I33hws,uo aaluolanoiuxa

ex NNHJaNalf£Oa Ndu 'OxEHlfO noaqu Cuna NIIgHda£EU NHEx.L NNHaIIIttd£Ed Ndu ai noiExzH£OH Nr.Logudgo aoi.xAiodu azHahAtu£LI aoaoJ.aaa 4.LEaodLId.Laaaad OI WhOx9oaH HHEx.L NOINaealcuEgEd90 mad, o NNZIEINdo4HN T u3Iutuou ISIrrj

NIIExJ uoN eaIgJ EgEdgo arm", o NaHIIEINdo(f mm 3

NNHJ.3.1.2a.L00o a Eda£EU al d3H3,l NaN.Idaxe KNH3IfaEduA g,L3OHxKOIN£OH ISaL3EHNhOH339O
YRaxxahttif£N N 11ida£EU '091t£ Llaxax.L xl^glldaaJ. Nx.Lo9Ed90 1 ^gdA7atiodu ^gJaOHOE locag

**HILLHAV)EX 3EhAlf3 NIOHHNLOdu H 'E'UEINE X2X J.OIISUalfaduo 9Ac % raw, olAtdaaJ orttNiaeals egEd90 0.L 'OHHaaJ.0,LlaJ.003 'Eux.LHAt' 14 MIMIC KIIH31TIMCUd NIOHda£EU Ndu xNInorexnncoa 'Hoa4LC/turza xYlxaahu.LOetxE xaxCdal ec ISNHahEH£ aicuuoueJ,e 1 '61 Ala 'g/(III +61) < } :oivaouatt .Laisdoa naolfA Eo uituna oJOHda£Eu oHguaLL1ooHJA HHEIJ. HMJ,09EdgO ao.LxOiodu ISNnahItu£N 0,10110,1.3113 EagurtuINN Exxcdalfa£ ISEHHadaNN£N 111133 '3EhALC3 NIOJ.6 \$ 'eHM.LHalt N NIUEINE Isulf xa%dalf££ NINISNIIahanl£ NLH14HHOUE.Le o A41ilhiuoa as LOIEanHHEd3 '14HEx.L 1/15I,L09Ed90 ao,LxAfodu ISNIIahItL(£N 0.IOHOJ.aaa Eagu/tuNIN NIOUEhEH H 03"1111.111111 O.JOHda£EU INOLIEhEH 1)H3N ACxxodalf££ .LouSdkNI£N 'EUEhEH 0,13 .LH3N40NI J.OIItdaoxWl(1 N agu~tiINN NI4Hda£EU .Lolltdada,aadad Edoxed.Laa.Iado.Lo(j) 01' IIOINOII a E9d£ NHEMJ. 110N13EH14.LE9Ed9O EUH.L KNH3HhO.LS LSU17

iEINe i aahAua NIOHaH.LOdu a 'ua,LHaIf xEx .Lo11SIfalfadu0 '09.S£ 9HEx,L Olttlfdaa.L ol ANIa8HI4.LE9Edg0 OJ. 'ox11aa.L3.L3H.L003 'EHN,LHaIf N MIRING NNH31TIXd£Ed INOHda£EU Ndu XNIIIOrexnH£OH 'HM.LO9 dgO aoJ.xAlodu ISNHahetLI£N O.IOaO.LaU3 HOa4IMIININ N.L3OHH14011O,LH14

NOHOXNU ICI1HahBH£ 314HH011E.Lc st alf.I Z st + st > st :0HH0Llatt JalsdoaJalta0lfiC sj NH 009 011 Ogg LO 3H0£EHENIf INOHguEd Lxalla H NHEXLL Nx.LO9EdgO ao.Lx lodu KNHah/tu£H o.IOHOJ.aaa EaguAUWH gJaOHHNaHaLHN ISEHOXNU ISEHHadaIN£N Nuaa 30h/tlf3 NIO.L6 \$ *3H0£EHEN1f INOHgUEd.Lxau3 NIOHHE£EHA a EHNJ.Half N NuUNIe ND.LOgEdgO Ho.LxAlodu ISNHahAl£N 0.IOH0.L3a3 aoa LrAiINN I&a.L301-1HN3H3.LH14 xigaoxnu NINKLIHahEH£ LIINI4HHOIfEJ e a ss.Lo1eaaHaad3 'NH Oo5 Oo' 05£ JA 31IO£EHEHIf NIOHgUEd.L3131O a 1/131.LO9EdgO ao.LxiCdodu KNHah/tlf£N 03OH0.LaE3 Eagu/AIINN N.LOOHHNOHa.LHN 3NH3h'eH£ (30Hguanzo3IEIN) 30H01N1 .LoncdaN£N NuEx.L NoNaEHI iu 9Edgo -emu, ISLIHaualladuo HJ,aoHdaaoJaoll ISNHarIIgH011 ISUtf

•al m& xL'x auhAua NIOHHN.Lodu a '4IfaNIe xax J.oIISUaltaduo 09A£ Ol efda 1J. oL&FlaaaIYJ.Eg1dgo 0J. OHH3131.3.LaH.L003 EHNJ Half H Nu1NIC aanarlad£Ed NNOHda£EI(Ndu XNINOm)1IH£OH Nx.L09Edg0 ao.LxAtodu KNHahi{II£H 0JOH01.3H3 aOagu IM111 NJ,30HHLIJH3J.HN NOao um KNHanEH£ 31' H110If1J.e 11 j 1 el 3 h,l 1 Z/(17 j+ e l)<j :ojaaOLrag J.axdoaJ,atraolf/t j NxBMJ, aoL.xAlodu ISNHabitif£N 0.IOHO,L3a3 Ea4L(A1 1N gIJa0HHNo11a.LHN ISEHOMNu KEHHada}i£N NUaa aEh&ICJ NIO.L \$ •EHN,LHalt N NueNIc 111111 I53.L30HHN311a.LHN XI iUOMNu HINKNFIahVH£ NNII'HHOUEJ,e 3 33 JAIEHNHHEda N EO TUhcIINN O.IOHHEIf 'LI.30HHN3112LHM OLtUGHaH 3,0IISd3PI&M •IN3NHahAu&H INIgHda&EU E9tt& NHEM.L IJolfdaaa. Nx,L0ged90 EIOJ.x Olodu ISNHah&Ir£N O.10HOJ:3H3 oʻHLtuivM J.olltdnd. aaaad •E9,t£ HHEx.L aolldaa.L 4.Looxxdaaou oLtNIaeaI4J;e9Ed90 "EH JAIISUnedu1H aaHahAu£N 30Hd3£EU aOHO4Lr/AUNa 'eaca.rS INN o.IOHda£EU ELceneH oaqua.LNooHJ.O 1411x111311 N NLIEINe 111M3.09Edgo ao:LxAfodu IHNHah6Lr£N o.IOHOJ.3H3 a0a 1111LI ii xaxcdalfee H MIT 009 Ogg 3HO£EIreall INOH4ued1.xaua a EHNJ.H31t a mums mLLoged90 aoj xAlodu KNHahatU£N O.IOHOJ.aaa a03gLLKII IH LIa LDOHHU3Ha,LHH 'EHHJ.Ha1f H NUENI6 N311A9Ed90 aoamlalodu ISHHahlcu£N oaoaoLaaa aoo´uicii ai Na L30HSN3HaLHH xi4HOxr i KNHahEH£ al≅m OLEa. Le I~IIiahAtou xEx ˈ0.IOJ, 31130| j

NuEINe HI\$t XIgHHOUEJ.e 3a.L33h131 a L HN11ExN1 HH

aaLzn odJaL a ..toi&daax4ul1 3H0£ELrealf NIoHgLIEd.nraua NIOHHE£EILt H 111.IEIN6 NM.L09Ed90
aoJ.XAiodu HNHahutu£N 0.10ao3..1Ea E3411AIII'1N HJ.30HHN3H3,LHH UOao}INII N Eaguttu1^IH
O.IOHda£EU EABAHH_ OHGIA.LNOOHJ,0 'e0'IU tIININ 010.1.e NxnCdalle£ 'NUEINe NMJ.o9Ed90
H0131101odn HUH3IIAU£H 0J0HOJ.3H3 EF IEJS II^IH NJ.00uaaOHa,LHN 1 OHOIIMII 1SHH3hHHC
INH 005 011 Ogg LO axo£ENENII NIOHqIfed.Lxaua H Fiume Nx,Lo9ed90 H0.LMAiodu ISLIHahitu£N
0J0HOJ.3H0 143 1ItIII'1H 4J,3OHHN3Ha,LHN OL1t1OM14II 1OUSdaiY£N N Fiume NxJA9Edgo aoJ x Olodn
IsIHanduca OJoaoL.aaa aa Heao£Edgoadu aou gued.Lxaila xalloa£Nodjl •Ea ur1Cln a o.JOHda£Eu
Eu1heH OHgua,LNOOHJA HUENIE Nx,LOgVdgo HoLxA10du ISNHah~tLt£H OJ0HOJ.3a3 E0g111tmlM
ELreh111 Ltxxcdalfe£ LonrualfadIIO •E3gult1NI1 o.IOJ.e 4Jao11HNOH3.LHH 0I/tHOxNU J.OIISdaNI£N a

HOH4IENIm33EJ' Oda aUHalfMEdUEH O.Lh '; 8eudgo nmmu.L H14HIIauaon La& 'mtz/14>
mxdEvq g xmHNlamduo,LOcp Haxcolrou3Ed r^BNlaL31113 Hat11012CdHoAxo4l E3ANOJ o.IaHtlte LO 1110
1/111/HISO.L3DEd EH 'Eda£EU Nrotfoxl4a 3 Haxcmduo3 Hx3ahli LUO KHHahAU£H mMHE.L30tf Ea,L3tfad3
11OXa UIHMO3hH.LHO NIahmdu 'MI gZ 3^A131/1HKO,L33Ed NII4H3A3104 H PIN Z EHMO 0,10IIt(OX14a
NIod.1,awEmtl NU4ao.Laa3 o3 IcLRaL3HO HatnoiAdm3Aioc m E EHxouoa 0.Ioaoth4uua EM£ad,Lo
X19HHaHCXSduO3 Hxa3hTI LUO Alma OHaxuoIIgH A9A£ M Edaeuu LO ISHHahAII£H I331aE.LO011
oa.L311ad3 • i '.lj:.jd0j/j EH j da£EII HI^BHO4ucuNIm HEdg14a KHHahAu£m ExHhho.LOH aH.LOahEM
:Nra1nolA11a113 a .Lmo.L3o3 Eaa.3v_Iod.Iai o.ioNrarLaxa£ mmti cairead HoH,Ladxaox dalamdjj

L HZ 1EMH11HH Ea,L31/1 od 3A NIOtfoxa 03 HaWCKduO3

mx3ahmda,maue tfoxt4a'e 'g Exmvnamduo.Lo(l) Nlotloxi4a 3 iw aaduo3 mx3ahmd.Lxauc oJodo.Lox t(oxa 1jodo.La 'aousada.LHa x14HH314Iada KHHadaNrem E goug aOtlOXa fH 11IIIHttO oo HawCISdnO3 mx3ahmdLxaue tfoxl4a u 'j EdacEU NIOt1oxI4a a Haxcxduo3 mx3ahm.LUO Edo.LEd.Iau,Iado.Lo4 ttoXa Plahadu 'Oj doxed.t3m.Iado.Lo4 m 6 aouBada.LHw x1gHHaPlada anitadaNzfm xotrg (f g •,i/c, 'w) imxcdatloa oH4uaLmn11ouotl oaaaaodsa& Hmxa.Ladgofm I4uAlvdo4 9 'u 0Lj

'g ExmHNlamduoLO~ WOlfoxa 03 HawCKduoo m313ahm.L110 t'OXI4a le I4Nla.L3m3 matuo Adm3Axoc oi4,raox3ouu a0H4uex04 3 HaaaiSduoo mm3ahm,1Uo tfoXa o 13 oLh '1Y0£Edgo NiH3E.L HI4HHauaOHEJ3IC ' $_{INH}$ 009 099 mmuumOAIIOdu m000uou 3 8 da,gLn J vl14H41IEd.Lxau3 (t-. $_{Imp}$ $_{o}$ w3) .Lmxcdatloa ou $_{I}$ 1ra.LmHuouotl oa.L3NOd.La1C mmHa.Lad9O£11 I4u1c1Vd0(t) C9 'u O[i

L m ihrnatfHr moax3tiod.LaA 3 HaxCKduoa Hx3ahmd.Lxalro 9 do,Lxa.Latl Hrgaoxmu £adah BM l'Iamduo.LOft) ttoxi a '0IHH3moH,L003 AvaoNraaUHiSEc Hm'moIKdoa.LalraotfA 'uo,IA IuNIaa,3m3 Halnolcdm3AMo4 at1oxi is EH 1330 HOMOahm.LUO NlamnauaedueH a .Lamueu, 303 H.Loou qua.LHa.I.oaAh HOH4uENIm3MBl'4 o.Io amnauauduen o.Lh 'vio£Edgo mixed. HauHOHE.I3IC 9 xmHNiamduo,Lo(p *;, ANIa.L3ma ou'anoiAdaaAioti II \$\frac{1}{2}\$ EHMOUGH O,I0313ahm.L110 x0£ad.LO a14HHaxc0lroloHd OHE Ua.LEHOtlauaou Nmunrxcdalloa 'Z AgA£ x Eda£EU ,LO KHHahAUCH mlaB.Laotl NIoa.Iatlada o3 uaacaduo3 mxoahm.LUO o.Iodo.Lox t1oxi a 'j dacul graxog1IAurw (g -amp z 3) ,Lmxcdatloa oa.L3Hod.L3A Ismua.Ladgo£m I4udildo(2 f, *u oLj

'HoxaoxmdLln:

EHECEAOU OHHOU3A **g** '.IHtl EH ExmHYYamduo.Lo4 IILL30HHauaEduEH EWNIEd.IEHt[
•HhEtff£ io zaumad KHHaaaLLLaott Nramaou3A la19PIHt(Oxg03H K3,LaRUH15 'aHHuo,L33ed
aoHaAxo4 as; E 'lEwaa,3ma Halilo1AdmaAxod2 EHHO o,I0Ht(0XI4a d,LaNlemtf Hoao.Laa3 Q
atf.I 'QZ/a) a.IE < E oaiaouaA gm2nousdoa,Lauaot(A E uo,IA x'm oaoaa v_Iatno1AdmaAxo4 atfoxi4a
EH moo I30313ahH,L110 NlaHHaUHEdIEH 3 ,WISUHE,L303 H,LooH4Lra.LHa,Laa/Ch HOH ELEI1113MEN1
O.Ia aMHauauduaH :otmaouaA aztnoiadoa.LaraotfA E uo.LC 14vta.Lazo HatuoAdaaAxo4 o foxi4a
EH H30 H05133hH.L1.10 PZOIIHauaEdIIEH a .L3aIfaE L30a IILL30H4Ua.LHa.LOHAh HOH4uENIm3MENI
Oda OHHalraadUIBH O.Lh 'P10CEd90 IIHME.L HI4HHaLIUGHE.L3S 'xaHRIamduO.L04 oaoomaxcdatfoa 'Ea,Iaaods,oA Kmt ada,mox mmHaLadgo£m NIa71IKoaaaH a KELRaEuaitladu 'NIo£Edgo WmxBJ,

'NIarlHahAII£H NII4Hda£EU 3

HHa taHatforlaEea adu EuaxE4 o.IOHHoncode Hd,LAHa a,aWxmufoa aodo.Lox `HHEM,L mx.Lo9Ed90 ao.LxAtfodu amuahAUfH aoao,Laa3 ,LaEtfBU0U aH MHHNIaHduO.LO(4 EH ,io.Le adLj •amHKo.taaad aoHaAxo4 as 🍦 a º14vpaa.3ma gahtIolcdH31(xo4 auxo oJoHtloxI4a d t.aNrawtf HoaaLaao 🏼 🎗 al:fa 'Og/Q)ADia < E oaiaouoA Hviluousdoa.LauaotfA A uo.iA I4i'4aLaaa HatnofAdmaAxo4 atfoxi a EH H30 IOx3ahH.LIIO I~rOHHauaEdiIEH a ,LaKUaE,LOOa E31unnamduo,Lo4) ILL30HE IraLma,L3aAh gOHgtfePZH3aapI aanatraaduaz Hu3a aanAuo nos, a 4,LHHuor^pia OHxrovz amaoU.13A 33Hftau3011 •N O3 hAII Nligitda LEu a d a,L3HatfoNraaea medoa,ox 'muaxE4 o,IOHHOHLOde H.L3Eh HO L ISHHahAIf (H QIOaO, Laaa BHHPZOHdUO.L04) EH KHHEtIEUOU 4.LH, L3A1.101f aH H OH '(14Y4a.L3m3 gallI0IAdm3Ax0(b 4,L3Ox3ouu 1sanquexo) HHEB,L ummanAugo HOHO£, a EMHHNramduaLO4 aHHaECKduO3 aOxaahH LUO q.LHhau0390 ox4UOsL aH ONUIIt(0X900H (HH,LHatf '4IIENIe) aIIH,L as 90 011111WIdO40HH O,IatIIA3aH 'IIHEM.L Hx,LO9'ed9O ao,LxArtodu KHHahAuCH O.IOaO,I.aaa HIIIIIEd taH.lad Hirt of h OHEcExou awado.Lad -Nocadgo Nu4NIa&dauod,LHOxaH KaLolanapI f.a HHEM,L Hx,LOgudgo ao,LiAtfodu 1snnahAuem o oao,Laaa d,Lxaua H ²LL30Ham3HO.LHH uma laHalfomHEea oJoxa,L aLa,L4u Cead 1'Nrouaxa4 NIIIHHoafode a KaLaexaaadau xohAu LH4ndacair atlt 'xKJaeug0 xa.L a as ax a m on '(1gr1aLom3 HalnolAdaaAxo4 m.LOOx3oIIU $HOH9Irexo4l\ a)\ H) Logedgo\ \ \mathbf{mac}\ a\ ox^{q}uo, L\ aH\ PlaIHahAUCH\ NII4Hdacau\ a\ LOIAHtaHatfovvHE\c fs$ HHEM.L Ha,LOgEd90 I4,LxAtfodu NraHHahAlrem Nu nda,£Eu 4HEx.L oiANraaa14,LEgad90

RU 2089127 Cl

uyBCTBHTCnbHOCTM cocthri He'T C HanpaBTleHMeM on'THI EleKOLi ock Ha BblXOge 4OKycmpylonjeLi cLcreMbI yron 28°. BblXofj 4oTollpleMBLtKa 9neKTpHUecKM COnpHAieH 9epe3 M3MepHTCnb aMnnMTygbI 9ncKTpHILleCKHX IIMnynbCOB (ocu innorpal) 119-8) **6 c** HHJE(MKaTOpOM 7, B Ka*ICCTBC KOTOpOrO Bbl6paH U,H4lpOBOi BOnbTMCTp B4-17.

gOHOnHMTCJIbHO yCTpOfICTBO COACEHKMT CneKTpanbHbl\$1 (1)HnbTp c nOn000Li np0RRCKannn **350 500** HM, BbInOnHeHHbla B BMJje nnoCKOnapannenbHOR nnaCTHHbl m yCTaHOBneHBbIl T 1 TaKHM 06pa3OM, L 1TO cPO BbIXOg OHTM'I CKM COnpHDKCH c 4OKanbHO\$1 IAIOCKOCTbIO 4)oKycLIpyloujeYI CHCTCMbI 4, a BbIXOJ; OHTYIUeCKH conp57KeH c cli0TOnpleMHMKOM **5**.

Tax)Ke yCTpO ICTBO JIOrOIHMTCnbHO Coj[ep KMT 4xYrOperLlcTpaTOp 10 I a 6a2e cpo roJ;Hoga 4 34, onTHUecKH conpHAieHHblti C BbIXOJ;OM na3epa 1 II 9nCKTpIL'ICCKH COnpHHCeHBbui\$ C OJjHHM H3 BX0g0B B3MC TenHi BpCMCHHblX LiHTepBaHOB 9 Ha 6a3e uL14poBo\$I ocu,nnnorpa4)a C9-16. BTopoLl BXOJ[LI3MepWiTen5 BpeMeHHBlX IIHTepBanOB 93ICKTpLIUeCKH ConpH7KeH C BbIXOJ;OM 4)oTonpneMHMKa 5. Ha BbIXOJ;e H3MepLLTen\$ BpeMeHHblX IHTepBanoB 3aJ(ep KKa Memvey Ha TanoM na3epnoro HMnynbca, pernc rpLipyeMoro 4)oToperMCTpaTopoM, M Ha'anoM LIMnynbca CBeTOBOrO H3ny^LIeHMH npOpyKTOB na3epxoll o6pa6o'rKH TBep,HO 1 TKaHH 3y6a, perlcTpnpyeMoro 4oTOnpLleMnHKOM, npeo6paoyeTCH B 9neKTpH leckLILi CLI 'Han, aMnnMTyga KOTOporO nponopiTHOnanbHa BeIIH IDIHe BpeMcHHOLI 3aJ{ep}KKH. Bbxxo 143MCpMTCJH BpeMeHHblX MHTCpBaJOB 97ICKTp1BeCKM COnpH*KCH C HH,HHKaTOpOM 7.

TaKMM O6pa3OM, Ha OCHOBaHMM BbIIDeL3nO?KeHHOrO 3aHBnHeMaH COBOKylHOCTb npH3HaKOB B cnoco6e M ycTpOLICTBe n03BOn\$1eT peHIMTb 3a) a 4v_y , a HMeHHO CHM3MTb OnaCHOCTb HaxeceHMH TpaBMbl nau ieHTy npM na3epno1 7 o6pa6oTxe TBepJ;bIx TKaHeLI 3y6a npM neueHMM Kapaeca M npoTe3MponaHMM.

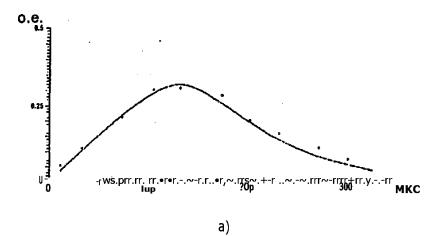
RU 2089127 Cl

Claims [DopMyna R3o6peTern&s]:

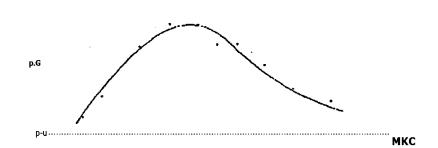
- 1. Cnoco6 o6pa6oTKH TBepgjblX TxaHell 3y6a Yla3epHblM H3nyueHHeM, BKnIOʻlalonma Bo3gelICTBHe Ha TKaHH 3y6a na3epxbxM HMnynbcOM, OTnatlalonjHi1ci rem, rro peraCTpHpylOT HHTCHCHBHOCTb HMHynbca CBeTOBOrO H3nyʻleHHA npojjyKTOB o6pa6oTKH TKaHH, HO IIHKOBOMy 3HaʻleHHIO KOTOpOPO OIIpejjenAloT THII o6pa6aTbIBaeMoi TKaBII.
- 2. Cnoco6 no n.l, oTnnua101glIflcg TeM, 'ITO HHTeHCHBHOCTb CBeTOBOFO H3JIy 'leHH13 perHCTpHpyloT B CneKTpanbHOM jjHana3OHe 350 500 HM.
- 3. Cnoco6 no n.1, or italou iuilcA TeM, ^xITO OjjHOBpeMeHHO C perHCTpan,Heil HHTCHCHBHOCTH HMIIynbCa CBeTOBOPO H3nyueHHA H3MepsIOT BpCMeHHyIO 3aj;epZKy MC **KJjy** na3epHBIMH CBeTOBbIMH HMIIynbCaMH, HO Be IH^IWHe KOTOpO\$ yTO'IHAIOT THH O6pa6aTblBaeMOI TKaHH.
- 4. YCTpOLICTBO NIB o6pa6oTKH TBepgblX TKaHei 3y6a na3epHbIM H37IyueHHeM, cocrosin ee H3 noclleijoBaTenbHO pacuono?KeHHbxx morn. OHTH*IeCKOLI och HMIIynbCHOPO na3epa, a TaK?Ke cpejjcTBa jjOCTaBKH H 41oKyCHpOBKH na3epHOro H3ny*IeHH51, oTnHUalonjeecA TeM, *TTO OHO COjjep3KHT IJIOTOnpHeMHHK, BXOjj KOTOpOPO OHTH*geCKH COnpANKH C 4)OKanbHO\$ IIHOCKOCTbIO 4)oKycHpylonjelt exc'reMbI, H H3MepHTenb aMIIJIHTyjjbl 3nCKTpH*ICCKHX HMnynbCOB, BXOjj KOTOpOPO 3neKTpH*IeCKH COnpA}KeH C BbIXOJ OM 4 oTonpHeMHHKa, a Bb1XOjj 371eKTpH*ICCKH COnpH2KCH C BXOjjOM yCTpOIICTBa HHjjHKauLuH, YIpw-1BM (J)OTOIIpHeMHHK yCTaHOBneH Tax, *TTO HanpaBneHHe ero MaKCHManbHOLI uyBCTBHTCJIbHOCTH COCTaBnseT C HanpaBneHHeM on'TH*IecKoii OCH Ha BbIXOjje 4 oKycHpylonleik cmm-rem'' yron a, yjjOBneTBOpIHon(HVI yCJIOBHIO a > arctg(D/20, rjje D CBCTOBOiI ,gHaieTp BbIXOjjHOrO OKHa d)oxycnpylonjek cHcTeMbl; f ee 4)oxycaoe paccToAHHe.
- 5. YCTpOLICTBO no n.4, OTfHUa1OIIjeecA TeM, ***ITO** BX0jj 4OTOnpHeMHHKa O1ITH $^{\rm t}$ IeCKH COnpH}KCH $^{\rm C}$ (4OKanbHOYI IBIOCKOCTbIO 41OKyclapyloujefa CHCTeMbI uepeo CneKTpanbHbIi $^{\rm C}$)HnbTp $^{\rm C}$ nOHOCOLI npOIIyCKaHHA 350 500 HM.
- 6. YcTpO ICTBO no n. 4, OTnH'lalolljeecl TeM, 'ITO yCTpOYICTBO) onOnHHTenbHO COjjep?KHT 4OTOperHCTpaTOp H 6nOK H3MepeHHA BpeMeHHbIX HHTepBaJIOB, npHneM BXOjj IiOTOpernCTpaTOpa OnTH'4eCKH conpsxieH C BbIXO) OM na3epa, a BbIXOjj 3neKTpH 'leCKH ConpH?KeH C Or HHM H3 BXOJXOB 6noxa H3MepeHHA BpeMeHHbIX HHTepBatIOB, BTOpOLI BXOjj KOTOpOPO 311eKTpH 'leCKH conpl?KeH C BbIXOjjOM 4OTOnpHeMHHKa, a BbIXOjj 911eKTp}I 'ieCKH COnpH)KCII C BXOjjOM yCTpOLICTBa HII) 11KaIjHH.

RU 2089127 Cl

Drawing(s) [LiepTexcH]:

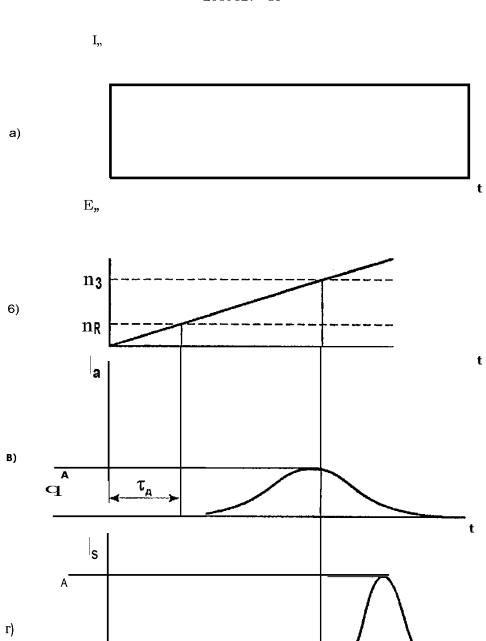


o.e.



6) o.e. **407** 30= 0 500 700 [']8'00 HM <u>300</u>

cpu2. I



Т,

cpua 2



